

Ποσειδάωνος...
Πατριάρχων...
Πατριάρχων...
Πατριάρχων...

ΑΝΑΤΟΛΗ

Αρχειοθέτης...
Νουσοσχιά 40 παρά...
Ποσειδάωνος...

Ποσειδάωνος...
Ποσειδάωνος...

ΠΟΛΙΤΙΚΑ ΒΕ ΤΙΣΑΡΕΤ ΓΑΖΕΤΑΣΗ ΟΛΟΥΗ

Ποσειδάωνος...
Ποσειδάωνος...

Εκδοστής...
ΑΥΓΟΥΣΤΟΣ 1 1889

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ
31 Δευτέρα Εβδομήκοντα του Αικαίου
ΑΥΓΟΥΣΤΟΣ
Ημέρας 31. Η ήμερα ώρας 13. Νύξ η 11
1 Τρίτη. Πέρας του Σταυρού.

ΙΣΤΟΡΙΑ ΑΧΒΑΛΗ ΤΙΣΑΡΕΤ

Ομοίωσις τούδε...
Πιάτσασηνη
χαλί που χαρτά πέδη 8 καθάρ μεμνούν

15,000 κίλων...
δοληγή χαλδή, πουνού ανδρακ 5,000
κίλων σατηλατιδιγινούν, άρασηνά δ-

Κίρκα βί Άζιμα...
Κίρκα βί Άζιμα πουγαίτερι μεβ-

Χουπουάση...
Χουπουάση μουχτελιφί κερζίν χαρ-

ΤΕΦΡΙΚΑ

ΠΕΙ' ΟΓΛΟΥΣΗΡΛΑΡΗ

Μουσού...
Μουσού...
Μουσού...

ΚΗΜΗ ΣΑΝΙ

ΟΝ ΔΟΡΑΟΥΝΑΖΙ ΠΑΗ

Κετικλερι...
Κετικλερι...
Κετικλερι...

Χάρ Βάρου...
Χάρ Βάρου...
Χάρ Βάρου...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

Μάδαμ...
Μάδαμ...
Μάδαμ...

δαρή 7,000...
δαρή 7,000...
δαρή 7,000...

Φασουλία...
Φασουλία...
Φασουλία...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...
Καλιτζελερ...

Πού χαρτά...
Πού χαρτά...
Πού χαρτά...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...
Πιάτσασηνη...

ΑΧΒΑΛΗ ΧΑΖΙΡΑ

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...
Παρί οσιατά...

Έγερσι παραφένον πάλ μοναδα-  
λέ δλαδξκ βαδιρ σουρετι μοναταζα-  
μεδι τατήκ δλουμουδ δλαδίθ, σιλ  
χακιά Ίγγιλτέρα δεβλετι ιτιτρακή  
μουσελλεσι πόγιουδξικ γιαρόθμ ιδεπι-  
λούρ ιδί.

Ίγγιλτέρα δεβλετι ιτιτρακή μού-  
σελλεσι ιδί σαγήκν άκιδι μουγεδι ιδε  
δξικ δλαδίθ, ταγρουδτι 'Αλαμάνια  
ταγροουατηνδν ζιγιαδε πόγιουδ, βε  
Ίγγιλτέρανν φαίσει νισπέτε πικ άξ  
δλαδξάγγηθ.

Έγερβει πά μονακεβιδι μεδεταίρ  
ομοδ δλασάρ ιδί, 'Αλαμάνια Φράν-  
σα ιδί γαβγαγι τουουσαδξάγγηθ  
ά Ίγγιλτέρα δεβλετι 'Αλαμάνια μού-  
σεμλεκιατηνήν πεξόζισι δλαδξάγγηθ,  
ζιρα 'Αλαμάνια μούσεμλεκιατηνήν μου  
χασρεδ ιδεδξικ Φράνσα δοναμιασά  
Ίγγιλξ δοναμιαθι μουκαπέλι ιδεδξικ  
ιδί.

Ίγγιλτέρανν πουνδάν βε φαίσει δ-  
λαδξάγγηθ; έββελε Φράνσα χιδδελεσι-  
νιθ, πακά πικ καρά νοκατηγιάδ Ίγ-  
γιλτέραγια σεκτεδάρ δλάπλουρ, σάνιε  
Ρωσοια χιδδελενερεξ, Ίγγιλτέρανν  
Χινδιστάν μούσεμλεκιατηνήν τεγλεξισι  
Ευρώπα δξιγετινόςε τεεμνι δληθξά,  
'Ασαι βουσταδι πόγιουδξικ ιντεκιά δ-  
λάπλουρ, ζιρα δραδξα Ρωσισιανήν με-  
τάνην πικ βουσατλήθ.

Ίσπε πού σπεπέθν Ίγγιλτέρα δεβ-  
λετι σουλονν μουχαφασάθ ιτζόν 'Α-  
λαμάνια ιδέ χιμ έρκιάρ δλαπλουρ ιδε-  
δε, γαβγά ιτικν ιτζόν μεδεταίρ δλα-  
μαξ. 'Αλαμάνια βε 'Αβουστια γαξετα-  
λαρη δαχθ πού έρκιαρέδερλε.

Χέρ νε χάλιος γιάρθν 'Αουστρια Ίμ-  
περατορή δαχθ Περιντι ζιγισρετι ιδε-  
ρικ, 'Αλαμάνια Ίμπερατορή ιδε, βε  
'Αλαμάνια χαρεξίθ νιζήθ Κόντι Μπίο-  
μαρχ ιδέ μού κατ ιδετικλεονιδε σού  
μοισαχτιν νειταίξιδι άκισιάρ δλαδξάγγηθ,  
μυδερφεκίελεθε μούσερρεθ δληθμ, δλα-  
μαδηρη, χιρόνονουδεδε δλαμαθ, ζιρα  
Ίμπερατορ Βίλχελμ Δόνδραδε μωσιφ  
δληθγη χαλέθ Περιντιδ 'Αλαμανάρ  
Ίγγιλξερν 'Αφρικα δξιγετινιδε που-  
λουουσατληρή ιτζόν νοματιόθρ ιταί-  
λερ βε Ίμπερατορούν Ίγγιλξερν τα-  
ρεφρηνδάν Ιστικπαλι δεγλι χαρεξίεθ,  
ιδελα γαλληνηξ νεκακίε σαφθι δυδρε  
δληθ, νάσθικ κετζέν σενι 'Ιταλία πά-  
ταχθ Ρώμαγιε κιδιγιουδ, Φράνσα δού-  
τουδ Ιταλιηληαρ Ιταίλερ Ισε.

Πού δξόμυλε ιδέ πού σενι γαβγά δλα-  
μαγιαδξάγγηθ, ζιρα γαβγά δλαμάξ λια-  
ζιμ κελσεθι, 'Ιταλία δεβλετι 70,000  
άσπερι γιδθ βιεμξέιδι, χάσθλη άμικι  
χάλ πικ μούδδετ δαχά δεδάμ ιδεδξέκιδ.

Δξενεράλ Μπουλανξενιν μούγακε-  
μεσινε κετζέν πιντζ σενπέ χιουνινδέν  
πάσλανημύθρηθ.

Μαζόνιν μούγακεμεξ κέλεμξεθ δ-  
λουθ, γηγιατήνδν μούγακεμσι ιδεζρά  
δλουμαξάδερ. βε πού σπεπέθν μαχ-  
κεμσι παλιανην ιδί έθην δλουθ, χεμάν  
δύξ δθρ μούδβαδξεθεθ πειπέλουρ. βε  
εγερ Μπουλανξε μαχκεμεξ κέλεμξεθ δλα-  
σοιθ, σαχθίλερδε δξέλιπ 'δλουναρχ,  
ρούπερ μούγακεμσι δλουατλουρξερν.

Πού μούγακεμιν νειδέσει ιτζόν  
τεβαστορ πικ τζόκρη, χιμ Μπουλαν-  
ξε πουνδάν φαίσελενεδξεθε, χιμιδε ζι-  
γιόν χιρόρεδξεθ έρλερ.

Έγερσι φαιδι χιρόρεδξεγχι κιοθ κέ-  
λούρε, Φράνσα γόκουμει διδάνη χα-  
ρή χαηρηλαμύθρηθ, δραδάκι, νηζαμιάθ  
άσπεριγεμει μούγαλιθ χαρεκετερι ιτζόν  
πικ τζόκ άσχαδεναμειθρ δλουθ, πέρ-  
πονδν ιραδατηνδν χαλι δλαδξάγγηθ.

Χέρ νε χάλιος, Μπουλανξε μεσελε-  
σινιν πίμμοι γιαχθόρηθ, βε γόκουμει  
πουνδν ιραδατηνδν χαλι δλαδξάγγηθ.  
ζιρα μαχκεμεξ κέλεμξεθε χου  
κούχη μεδενι βε Πολιτικισιν ζάι Ιε-  
μυόδιρ. βε πουνδάν πασά μεσεπουνδ  
μεδξισινιδε δαξά ιντεγιάθ δλουμαξ  
χουκουουάδα ζάι Ιεμξι δλαμάγγηλε,  
Φράνσα γόκουμει ικ σενιέρ πουνδν  
γιούξουδεν τζεκαμξεθ δληθγη γαίλεδν  
χαλι δλαδξάγγηθ.

Χουδθεθνικισι βιλαιετι βαλιγι Γιάνγια  
βιλαιετι βαλιγι σάτικ δεβιετλού Ρξζά πατά  
χαρεξιεμει.  
Μοναστρ βιλαγετι βαλιγι χουδούθ  
Γιουανιέ ομούο κουμανδάν σάτικ φερικ  
σαδετελού Αχιδ Χερξη πατά χαρεξιεμει  
δεβίξη πούγιουρουμύσθηρ.

ΔΑΧΗΛΙΕ

Γιάγια βιλαιετι βαλιγι χουδούθ Γιου-  
ανιέ ομούο κουμανδανηθ ηζέκισιμ ιδε  
Μοναστρ βιλαιι σάτικ δεβιετλού Αχιδ Η-  
γίουθ πατά χαρεξιεμει.

Χουδθεθνικισι βιλαιετι βαλιγι Γιάνγια  
βιλαιετι βαλιγι σάτικ δεβιετλού Ρξζά πατά  
χαρεξιεμει.  
Μοναστρ βιλαγετι βαλιγι χουδούθ  
Γιουανιέ ομούο κουμανδάν σάτικ φερικ  
σαδετελού Αχιδ Χερξη πατά χαρεξιεμει  
δεβίξη πούγιουρουμύσθηρ.

Αιδν βιλαιετιν Μένθρεξ (Μαϊνδρεξ)  
ήμαρηθιδ βηπορ Ιδετρεκν δυδρε άρι σακ  
τηρηθιδ πικ έρκι ιντεγιάθ ταίπε Ιεμξεδιμξί-

Αμυράλ Αλκιε τάχτι κουμάνδασανδα πού-  
πουλονν Φράνσανν Ακ δενιξ δοναμια σιλο-  
στύδ ζεργλιδαν πικ κουσάν έπαρουνδν  
βε πέρθε Τορπίλ βαπορουδν έπαρτι δληθθ  
χαλέθ Αβουστοουδν δλαρράνα 10 ταρηξ  
γιάνι πού χιουκλεθι Ανατολιέ σουλαρηκν κέ-  
λεδξιεμει.

Πζιάρ πούραδα χαρεξιεθιν καθρηλκωθ  
δλουγυμυόθ γαλέθ, Φάσανν Ανω σέγρι  
εχάλτιε δουμά δερεξέθεθ σερνιόσθισθηρ  
'Τζουνι 'Ιουλιουσσν δλαρράνα έβαστην  
τογροδν Ανω δξασηνν χάρ παστρομξί' βε  
χάττα 'Ιουλιουσσν 16(28 ταρηξ δαχθι φου-  
τουνα βε πούραδαν σόρα 25 κιλόμετρο βου-  
σαπέδα μαχαλλί άρ γιαγαμά πασλαγιθ  
χάιιδε γηγλημξί.

Κυρορ Ιεμξάθ ιδέν Κρητι μωλτεξέλεμειν  
προνδρημάξ δυδρε 'Κρυμθε τετεκαδύ ιδέν  
Ιασι Κομισισινν νερεγι κίμ μεζάθι χαιρι ιδέ  
μυδερφεκίεθ δλαρηκ δξόμυλεσινε παρηνδάρ  
πέμμεθηρ.

Κυρορ Μητροπολιθ ιδέ άγνιδι πεδέθ με-  
γισανουδει πουρξυδτε κέσι εδιδετ έγλε-  
μξ δλαμάγγηλε, Μητροπολιθ έρενιδ άσρη χα-  
κρηθ δονεξέμει κέμξιδ άσπερ κηγισαξ, Αμμο-  
γεροντιάδεν χόρηνν άναχταρληνδ άμικν  
δυδρε Αρχιεπισκοπην πικ κούξερικ ιδέ Α-  
γιος Γεώργιος Κελιασσηνα κινόνεμξι Ισεθ,  
μυδερφεκίε δλαμαμξί.

Κυρορ Γαξέταληρνν γοαξέσν κιοθ,  
Αιδν βε Θίρα ρεθιρλερι 'Ιουλιουσσν 27 τα-  
ρηξ 'Κερισλ πατά νάμ βαπορ ιδε Κρηθι  
σεθι δλουμυόλαρ πουνδάν πασάξ Αρνα-  
βούθ ζαίτι νερεγλερι δαχθ σιλαξά δαθεθι  
δλουμακξέμεισθηρ.

Αθηναίν 'Ιουλιος 29 ταρηξ ιδέ γιαξ-  
δνικληρνα κιοθ, μούγαλιθ φερικηνν σερ-  
κερεθι δλουθ, Παρισιδε πουνδνν μουσοσι  
δελγιαννηθ δνδάν χαρεκεθι ιδουθ, 'Ιοβίτζερ  
(Ελβεθια) ταρηξ ιδέ Γιουανιστανά άδιδε Ιε-  
μξέμει.

Δελγιαννινν δουταρηθ παραρηνδάν νερεξ  
Πάτραιδε βε νερεξ Αθηναιδε λαλάθ Ιστικ-  
πέλ χαξέλαμιακξέ Ιεμξι, βε σελιζιόνν ζορ-  
φρηνά ούαμασάθ μούγεμει Ιεμξι.

Καπταν Κρηξή τάχτι κουμάνδασανδα  
πάσάξ άταλαρη σιλαξθ ιδέν Γιουάν δονα-  
μια φιλοθ Αθηναιν Φαλορην Ιμυαννι μω-  
σεμλεθι Ιεμξι δλουθ, ταμρι παπηνά χα-  
βουάξέκικλεδξέμει βε Β λ λ α νάμ βαπορ  
δουξ Μάτθανν Σουρακογια κημξιδ δληθγη  
χαλέθ ιξ ιδέν Περαιγιαθ άδιδε Ιεμξι έμω  
δλουμυόθ' φαχισ κεμπεθι σαγρηανθ πού  
Βίλλεξ νάμ βαπορδξάγγηλαρ.

Ένταλε Δξεβαρηνά Καστολλόξο άδα-  
σανά Ιεμξέθ σού πούλουμιαγιθ, γιάληνηξ  
γισυορ σουγιουμύ μούγιάθ' διδουκλαρη  
δν. Προφήτεξ Ηλίαςα γαμυορουν πικ άδδ  
Ιεμξικ, 'Ιουλιουσσν 20 ταρηξ έρστικν χιουνι  
ρξοτ νεμικλερι άμξ βε έβαιε γαρι βε έδ-  
νεπιγι γιακαλιγιθ δξέθρην δενιξέ άταραξ,  
φελδερξάγγημξι.

Ο χιόν πόγιουδξ Μπανγθρ δλαραξ, τζα-  
σορ καπηνθ, βε χιρ χιρ παρκαράφλα Προ-  
φητεξ 'Ηλίας τεπισανέ τζεκαμξεθ, βε παρκα-  
ραρην Ηλίας έπαρηνν δξέκαλιγιθ, 'Ακολου-  
θη πιαθιδεν σόρα χαλενικην άδιδε πέρλε,  
παρκαλαρη πέντζερεμεινε άσραληρημξι.

Ο χιόν χιτζέ πικ Κοκαβάν δενιξέθ ηρ-  
κίμξιδ άδερικν κέμξικν καπιλ δεγλιμξί.  
Πού άδιδε χάλια δεδάμ Ιεμξιδ δλουθ, πού  
σενι δαχθ ιδεζάξέμει.

Δξόμυλεν μασιζομικ έρδληθ δυδρε  
Πουλαγισινν Πρησιθ Πένηξ Φέθινανθ γαξ-  
ερελερι Αβουστοουσσν 2(16 ταρηξ γιάνι  
γιορη κίρην Τζόνουθεθ Ιδξίμξιδν 'Ιβν Πουλα-  
γισινν μεμξεθ μεζομισινιδε σαδκακίελεθ Ιεμξι  
ιδεδξιεμει δαθρ ένδ Ιεμξικ, Πουλαγισινν  
πέμηνι σονδανηθ δλαξίε δλουθ; ιδί.

Πού παρτιδ Σερξισθν άδηνν χαιπέρι νάξ-  
άνν Ιπύου έρστικν Ιεζόνν 250,000 ζέβια άσρη  
δλουμυόξάγγημξι' βε χέρ παραφάν άσπερ κέ-  
μάνδανληρ βε έναρ σούτα πασλαρηθ, βε  
μυδερληρ Σόφριαγιε Κιγισαθ ιδεδξέκικληρνν  
τιμωρ γιούθ ριασάρεθ ταδισθ δλουμυόθ'  
βε τεμικ Ιεζόνν Βενεωγια θν πικ έβαν Βενε-  
θικ φανελερι σπαρηθ δλουμυόθ.

Κετζέν Αζουμά Ιρεθι χιουνι σγλεδεν σόρα,  
σαθθ δ ραθδελερνιδε παραρεθούδ Παρηκ  
έρενιδηθ χαρεξιερι Ιερά Σόνοθδ άδξάσθ  
φαηλεθιθ έρενιδηρ ιδέ πικ έγιος 'Ιουλου  
φραξιετλού Αθανάσιος έρενιδ Ηλιάδθς γαξ-  
ερελεμειν βίξια Ιεμξιέλεθ.

Σεβίτζε βε Κοζάν Μητροπολιθ φαητε-  
λού Ευγένιος έρενιδ Ιχτιγριακίε σπεπισινε Ισ-  
πρισανθ βιεμξιδ δλαγγηκηνν, Αδμερξιοθ δν  
πισκοποσσν φαξιετλού Κοσταντίνος έρενιδ  
κετζέν δουμά Ιρεθι χιουνι Παρηκ χανεδε  
σρη κουουλαραξ, έρερεθ κησ Ιεμξι δλαμάγγη-  
λε, Ρομξιέλε Κοζάν βε Σεβίτζε Μητροπο-  
λιτικηνν νάμ δλουμυόσθηρ.

Πακαλήμ μούγιάθ' έλάν Βόξε (Βυξίεξ) Μη-  
τροπολιτικηνν κημ νάμ δλουμυόξάγγηθ.

Τραπειουόνν γιαννιθδ βαχθ Τέρμε καρ-  
γεπισινν δξεργιάνν ένν Ιρεθι τουγγιάνν Ιεμξικ  
5 άμξ 30 καθέρ χαιβάν βε χάληθ έσγιά  
σούρμιομξιδ κίετουμυόθ.

Έξερεμυδάν γιαξέκικληρνα κιοθ βίξε  
ρούμ δαχθινιδε άδερ Ιεμξι ιδέ μαρσορ δνδάν  
πόγιουθε γηγεμινννννννννννννννννννννν  
δλουθ πουνδνννννννννννννννννννννν  
χαιβάν βε νουροθ ταγιθ δληθνά καλήθ.

Μέ έτ τεσορ δληθγμξί' μασιζομικατά  
νιάζαν φαηλετελού Άγιος Κωνσταντίνος έρενιδ  
νιχίετην (πέρλε) τεμειθ ιδιμειθ βε έβ-  
θι βε άχιο έπαρηξίαθ βουκοσσν πούλα χαλ-  
λέθ έχάλινν Ιστιγριατην μωδξίθ δλαραξ βε  
1500 Ιεμξι ιδέ πικ εκελ ταγιθ Ιεμξικ πού  
παραφά Κημ καθέρ βεμξιεμειν πουνδάν  
Πατριχηρηνν χελικληρνην ταπέθ έτεπισινεθ,  
βεκίμ μεζέμιοθ έν καριε κίεδξέμικλεθ Ιεμξι.

'Ιουλιουσσν 25 ταρηξ ιδέ Ατά παζαρηνδάν

μούχημξιν γιαξέσν κιοθ, στέδεν περθ  
Ατά παζαρηνδάν Ιολάμ Ρομξι Ερμενι βε Προ-  
ταστίν 4 μεζέπι πούλουμιογιθ χαλέθ, πού  
δερά πέρθε Κατολικ Παππαξή κέλερεθ, στέθι  
πέρσοθ διν τεκιν Ιεμξιε πασλαγιθ, κέμξικ  
μεδιν άδξέξ δλανληρ τεαγιουόατ κίετου-  
μικαλιγιθ μούταγροδ δλαγγηνδν, Κατολικ  
λιγιθε μεμξιεθ κίετουμειθ πασλαγιθ έρ-  
λανιόρα έξικ δεγλιμξι τογροουοθ έσιξ δ-  
λνουρ.

Ο δακί Ερμενιάν κερνδαλαρημξί' μγίαν-  
νιδε πικ Παππαξ κηριστινιδν τοξά γουσο-  
λά κελιν μούγαπεταξίλξ Ερμενι Πατριξ χα-  
νεμιν δπκατην δξέλιπ ιδεδξικ πικ νεκα-  
τί βασιλ δλουθ.

\* \* \* Ατά παζαρ μούχημξικε ριθά ιδε-  
ριθ, τεμξίξεθ γιοξίν ζιρα κιοθδξέξ έκουοξ  
γιορ γιαξέλερ.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΛΑΡ

Παριθ 10 Αβουστοοξ.

Μαχκεμει άδιδε άδινιδε Δξενεράλ Μπου-  
λανξέ άδελχιουθ κροατ δλουαν Ιστιγριαμαμει-  
νιν έμει κροαετι χημξι πούμυόσθηρ, μεξ-  
κίμξιδ Ιστιγριαμαρεθ' Δξενεράλ Μπουλανξενιν  
τερεπι τερεπιδεθ βε χουκουμει άδελχιουθ  
ιδεζρά τερεπιδεθ' Δξενερανν Ιεμξι πικ Ιστι-  
γχιμ πέρσι μούγακεμει χαρεμει άδελξέ χαξέθ  
πούραδαν μούφαρικαθ Ιεμξιδ.

Παριθ 10 Αβουστοοξ.

Ιρην σάχθ σαχμικετούδ Νασρεδιν σάχ  
χαρεξιερι Παδάμ μούσεθξέξ' Δξενεράλ πού χιουνι  
πούραδαν μούφαρικαθ Ιεμξιδ.

Αζουμγούρ ρεθιθ μουσοσι Κερξοθ χαρεξ-  
ιερι σάχθ μούσάρ Ιεμξι χαρεξιεριν τιμωρ  
γιδθ στασοουνά καθέρ σενι Ιεμξιδ.

Παριθ 12 Αβουστοοξ. Σαξίχλιαν

Ίμπερατορ Βίλχελμ δνδν άσάμ Δόνδραδαν  
Περιντι άδιδε έγλεθ.

Παριθ 8 κιοθ άσάμ Αουστρια Ίμπερατορ  
Περιντι μούβασελεθ έγλεθ.

Σιμάλ Αλαμάνια Γαξέταση Ίμπερατορ  
Βίγγιρινν Κραλιζα Βικτωριαθ Κιγισαθιθ  
σουληνν μούχαφασάθ Ιεζόνν πικ γανι Εμ-  
νιέσθηρ' δεμξιόθ.

Παριθ 12 Αβουστοοξ.

Μεδξίσι παλιά Μπουλανξενιν μούγακε-  
μει Ιξερασηνν μινασίθ κιοθρξιδί. σάξ δν-  
νάχ άσρηκ μούχαφασάθν χουσεμειθ έμ μα-  
γιαδξικ.

ΧΑΒΑΔΙΣ

Έρπιάθι μουταλινινν μασιζομικηρι  
δληθγη δυδρε, χουμξέλουδ 'Αλαμάνια  
Ίμπερατορή ικινξιδί Βίλχελμ χαρεξιε-  
μξι κετζέν σενε Νοεμβρισουν 21 ταρηξ  
χουμξέλουδ 'Αουστρια Ίμπερατορή γαξ-  
ερελεμειν βίξια Ιεμξιέλερ' πού δερά  
δαχθ 'Αουστρια Ίμπερατορή 'Αλαμάνια  
Ίμπερατορηγιά βίξια Ιεμξικ δυδρε Περιν-  
τινιδε άμειτε Ιεμξι δλουθ, Δόνδρα σελα-  
χατηνδάν μαγισσορ άδιδε Ιεμξι δλουθ 'Α-  
λαμάνια Ίμπερατορή ιδέ καμξιδε δουκνι  
κιοθν μούλακατ ιδεδξέκλερτι.

Ίσπου μούλακατά γέρ χαλέθ κετζέν  
σενι μούλακατηνδάν έλάν σούξερεθ  
φαξάθ δλαραξ, πικ δεβιάπ σόιλενιμξε-  
γεξέκιδ.

Μασιζομικη 1879 σενεσι Οκτωβριο-  
σουν 3 ταρηξ 'Αλαμάνια Ιδ' Αουστρια  
μγίανσενιδε μεδετικαρηχ μούγαγεθι  
άξου Ιεμξι δλουμυόσθηρ, μάχια  
σουλγουνουμιαραξ σούφουρνονά' ινδάν  
άλλαχ πούερεξιαραξ επιδερεκξάρτηθ Πω-  
λιτικηνν έθν σόγγουνοσσζουμουνα πικ  
καράρ βιεθίλερδε, Ιθαδουλλχαρ πικ μηκράθ  
ραξάθ Ιεμξι.

Καθιν άναλθαδληγγνά κιοθ' 'Αλα-  
μάνια Ίμπερατορηγηθ Δόνδραγε κιδε-  
ρεθ πόγιουθ βαιιδεσι Ίγγιλτερα Κρα-  
λιζατηρ ιδέ μούλακατ έγλεμξεθ Ίγγιλ-  
τέρα Ιστιγριαθ μούσελλεθ δξέλιπ ιδε-  
μει, φάκατ μινασεπεθ ησάχ Ιεμξι.

Ταρηξ γιού-  
την πικ μούτα-  
νισι βε χαρηξ  
βε ζηγιασελεθ  
λαστιν άσκηθ  
Ίγγιλτέρα δν  
Ινυαλλια γιού-  
καθ σπειθ Ιεμξι  
δε βιεθίλξ.

Ρωσοια Ιμ-  
Ίμπερατορηγηθ  
πικ δλουθ, Α  
Περεπορηγηθ  
πάι ταρηξ, Α  
πεθερι Τοκου  
ρελερνεθ ΒΙξ  
ιδέν άδεδεθ 'Α  
μύλακατ 'Α

Δελγιεμλεθ  
χαρεξιερι άρ  
Ιεμξικ 'Αλαμ-  
άνια κημξικ  
Κορην τιμωρ  
πέθι έγλεμξι  
Μονιχ ταρηξ  
Βιενγια κιδε

Περεπορο  
κιοθ' πρενεθεθ  
τανάν σουρεθ  
Καρά ταρ πικ  
ξίξ 'Αναστοα  
άδελξοθ (άρ  
λιγγημξικηθ  
πρηνιθ) 'Ανα-

Νεβιόρξάθ  
κιοθ' Αμεριθ  
(Ηνωμειν) Ιεμξι  
ουδουορ  
ρξι, Δόνδρα,  
πουνδνν  
πόγιουδ  
λαξάθ κεν  
μιντογια Ιεμξι

Ταρηξ γα-  
Κρηθ δξελικ  
σενεμειν τε  
μωμξέμει.  
Πού σενι Κ  
μεξίξιν ομό  
ξε άκαλι φη  
μωμξεθινν  
έγλεθ οδξέ-  
Ρατιν παπά  
ρεθ Κρηθ  
βιεμξιδ Ιεμξικ  
βασιλ Ιεμξικ  
βε άγρη βιεμξικ  
ρην σεαθεθ  
κην Ιεμξικ  
ρεμξι ρουκν  
μειθι χαλέθ  
λιν σερξιερηθ  
λασλαρακ μ  
ραρ Ιεμξικ  
σουδουρ πού  
Παδισθι γαξ  
χουμξεμειν  
δλουμυόθ, βε  
δουαν δυδρε  
βει δλουμυόθ  
παραπεθ, σ  
φη πούλαμιαξ  
κην μούλακ  
Αξιε σααλεθ  
μινιουθ, μω  
φερικαρηγηθ  
λαδων Ιεμξικ



δλμάγγλε κοκμαγή γιούλ τουτμαζήζην  
δερν δλουμασιγνά μουσααδ έτρεμις  
ιμις

Σακίς κίον μισορ Ιτσις, χάλια κόκ-  
μαμζ, βε έλδν κίπ γιατάρ ιμις' πέρ  
κίον Κίλιαν χαμπάσιγ ουρουλούρ-  
κεν, καρ ή σιγανή, εΚαρπάνα ουρου-  
λούγορ, Κελιαςγε κιδελλεμ' δεγιπ ά-  
γιαγά καλκμής.

Βε 1864 σενοι μουσαου Βλανδ' Οκ  
πώβρισουν 17 ταρχι Φράνσα Άκαδη-  
μιασιγνα πέρ καρ ή κίοστερμιόκι, που  
τζόκ δεραλερ δαλγηηληγα δούσερικ,  
πέρ κατζ άτληρ έλδν κίπ γιατάρ ιμις'  
βε γάττα 1862 σενοι ίπτιδασιγνδάν  
1863 σενοι Μαρτηνάδεγιν δαλγηή δύ-  
γιουμόδ.

Δοκτωρ Πόλ Πελασεριν πεγιανηά  
ναζάραν πέρ Τηγιλι φαμίλιασιγνα δαλ-  
γηή ουγιουμαε ταπίτ έλοουπ, σιλουούζι  
πέρ καρ ή 15 κίον καθάρ έλδν χρετιν  
δέ γιατάρ ή, σόνα ουγιαναράκ τζόκ σε-  
νακερ γιασσιγμζ' κέζαλι που φαμίλια-  
πέρ δελι κανηή έλμοδός έλντεπ, δνεναζε  
σινι δερν Ιδέρμιεμύλερ βε πέρ κατζ  
χαρπαδάν σόνα διρμιόδ.

Άλαμάνηλη Δοκτωρ Πρένδεριν νακ-  
λινέ κίόρ, 1833 σενοι Βιενναδε 15  
γιασσηνά πέρ κή σινιρ χασατληγηηδάν  
δαλγηηληγα έυρπύτ, πύτου χικιμπερ  
ούμιοι κατζ Ιτσις έλδληκαρ ήλντε, πέρ  
κίον οιδεετι Σπασμοδάν σόνα γικη-  
λήπύλμοδόςβε 24 σενατιάνσονρα κοκμαγιά  
γιούδ τουμυρόδ έλντε, δερν Ιτσιγε γα-  
ζηρηλαγηκαρ ήλντε κή άγιαγά καλ-  
κμής, εδαχ ή κένδριμ έλμεγεδζέμμο  
δερισ.

1812 σενοι Νοέμβρισουν 12 ταρχι  
πόγιόνα Νατιλεων Μπουναπέρτε Ρωσ-  
σιανεν μαρλούπεν φενά κήλντε άβδτε Ι-  
τέρκεν, μισαλί Ζιάσοερ πέρ κίον έβ-  
έλι γαβιζαδ έκουρσούν Ισαπε-  
τι ήλε τέλερ έλδν εζνεραλην εζνεναζε  
σινι Παρισί έκουρμικ ουδέρ μουδάκκα  
τεν κοιδουκαρ ή μεζαρδάν τζηκαρ ή,  
άρεπεγι γιουκλεδερκεν έλδν σολουμαγά  
παυλαμής δλμάγγλε, τεδαβισινι πακ-  
μησλάρ βε που εζνεραλ τζόκ σεναλερ  
γιασαγιπ νίγιαετ Φέλιδ μαρεσαδ βε 'Ορ-  
νάνασο Δουκαση έλδληγη ήλντε, κενδινι  
ελουδέν διρμιόδεν σιλαχοσορουνδν εζνε-  
ζε έλνινάδ χαζήρ πουλουμουόδ.

Βε 1866 σενοι πέρ Κατολιχ παπα-  
ζηνήν Κελιασαδ Άκολουθιασιγ δκουουόρ-  
κεν άγιαγά καλκμής' βε δνδάν σόνα  
40 σενέ δαχα γιασσιγμής.

Σαχτι Ιτσιγιάν  
ΕΤΑΓΓΕΛΙΝΟΣ ΜΙΣΑΗΛΙΑΝΟΣ.

Γαζ έρικετινδν μεθροδ ήλάν  
Ιστανούλ χαζά κίον ή έρικετιν γιουδ  
μυκάρη βασι κουαίνι Ιστανούλ βε χε-  
βαλισινι έχελισινδν άπου γίανι μυστιερ  
τοπλομακ έζόνν μεμουελάρ ταβζιρ ιδεζεγι  
δελγιέτε Ισπου βαζιερεδ Ισιγιάλ Ιτιμεκ άρτσού  
ιδενλερ Παζάρ ήνυλνδινδν μαδ ήρ κίον  
σαατ Ικινδν δερδε καθάρ Γάλαταδα πικετιν  
χανηνάδ πουλουάν έρικετιν Ιδαρεσινε μουρα-  
δζαατ Ιτιμελερ ήλάν έλουουόρ.

**KARF BIZIT**  
100 Τανασι 10 γρουαζ Μικετακιμήςδ πασλόουρ.

**Τζιτζιπουλοσουν τεζγινά  
μαγαζεσι.**

Μοίμα Πέτχ Αδελφο Τζιτζιπουλο Κομα-  
πάντινα διδ έλααζ Γάλαταδε Καρ ή κίπ  
δζαδισινι χαβηάσ χανι Ιτισσιανιδέ μου-  
ταζερ σουρετιδ έδτζουννζι πέρ σουπέ δαχλ  
μουσαδ έλουμουόδ έλντεπ χέρ κίον τεζγινά  
τι νεσιτι βε μουδζεχερατ φεροδζ έλου-  
μακιδεδάρ.

**ΓΑΖΕΤΑ ΠΕΔΕΣΙ  
κίονδέρ μεγλεν**

**Πάαζη μουστεριλεριν εσαμειό,**  
Αμάλιος Κεκάπετγούλο. (Κόνια)  
Μιχαήλ Αργυριου Κοουσουμζέδγούλο (.....)  
Κωνστ. Τριανταφύλλου Τζαουσιόσι. (Αίσκε  
Ιερβάνης Επικ δγούλο. (Ακ σερσί)  
Βασιλειος Γεωργίου Ρεζάνογούλο (Κόνια)  
Ηλίας Σαμλόγούλο. (Σαπίν Κασαγιαερί)  
Ιωάννης Πετρίδης Καίσερι (Βόλοσ)  
Δημ. Αρσλάνογούλο Αδελφ. Ιτ'ον (Αίσκε)  
Γεωργιος Νικολάου Αλγισανζ. (Αίσκε)  
Αναστασιος Ι. Κυρουόδ δγούλο. (Άγκαρα)  
Σταυρος Φιλίππου Βασειδης (Αδά Παζάρ)  
Όμηρ Φερνι έφνιό. (Σόκι)  
Όθολόσος Ενευεραλτέ (Πάγαδα)  
Πόλ Κράουσι (Κιουμουσαγι)  
Αμάρτιος Αλτουναίδης (Αιαρεκερι)  
Σταυρος Ουκέρσογούλο (Σέμμα)  
Ιωάννης Γεωργιάδ. (Νέβοςγιν)  
Γεωργ. Ισακίλης (Καρβελι έρικιγι)  
Ιωάννης Χά έρδγούλο (Κόνια Σιλισιανι)  
Α. Αν. Παζόγιγι Τακιάκ εζέρι Κιουκεπδ  
Μιγαλι Σαπουνδζά Θεολόγος (Έμιαδ)  
Αίλιο έφνιό Ιατροπούλοσ (40 Κήσε)  
Παπ έμμανουήλ (Κουλα)  
Αμπουερ. Ουσακίου (Παγχίμοσι έρ. πύλορ)  
Μιχαήλ έ Αμπουερονιτα Κιουοριόσι πύλορ.  
Χήστοσ. Βάιτ Μιγαλιζ.  
Χαράλαμπος Κανάρ δγούλο Μεροτι.  
Φικ Φικ Κοριαόκος Αττάλια.  
(Πακησιε σόνα).

**Παύμαχανεμζε σατηλήκ κίταπαρ**

Δουσταούρ.  
Αζεκαχιάρ.  
Σατανιν Αμουδζα Ζαδελι.  
Ταμισιν Ορθοδοξίσι.  
Κανόνα Μουβακκάτ.  
Ηρρετλού Μάρθα.  
Αεστέρ ουσολλι.  
Εθαγγέλιον Ιωάννης βε Μασθαοσ  
" " Λουκάς βε Μάρκος  
Παπ ή Χριστόφορος.  
Σεφιν  
Κοσιν άγλήα  
Γαζάε.  
Τεζκίρε Νατολέων.  
Αζαγαρια.  
Χελέτι Κωνσταντινι.  
Βαργιεκι.  
Νοβρι Ορθοδοξίσι.  
Νουτενεβέ.  
Βαλιδετουλίλχ πεκιρ Μαριαμίν ρεσιμ  
Όμι άγλήακ σπαγιάν.  
Επιτε νιζαμαμεισι.  
Πρώται γινούσιε Γεαργαρις.  
Νέα Μεθόδος 1-2  
Παιδική ήθικολογια.  
Χακί Ορθοδοξίσι.  
Προσευχητόριον.  
Αδώντι Τελίπ.  
Αιολογι Ελληνοτουρκικη.  
Κιτάπη ήνζα (1, αβζι, δζιζι)  
Κιτάπη ήνζα (2, αβζιζιλλ)  
Γρεξ. Ιεράρχα

Όλιμπεπουγγ δεβλετιν νισάνη έρ-  
αχηρηή χαμλι δόκτωρ Μούλ-  
λεριν υλζαδ ήλδρησι.

**Εκλεπτόλεριν Βαλασμεκ ναν. τζε-  
λι σουζουζι.**

Μεζκίούρ σού πέρ κατζ δουρλού Ιλ-  
λετελι εσασηνδάν δεφ Ιδέρ, πάδληρζα  
πέρ κατζ νεβ μαγιασλή Ιλλετελιρινι πε-  
νις άκληγηηή, πύλ κέβδεκλιγινι, βε έρ-  
κεγιν κουδρετσιλιγινι βε γιουρέκ σαν-  
δζηή βε τζαρπμασηη, πασουουόρ, Ισ-  
χάλη, Ισταχοζηληγη, πάδ δνεμεισινι  
κάν τουκίουρμεγι, Ιστιφραγή, τουζλού  
παλγαμη.

Ιστιμαλ δλουδουνδζα, βιδζουδέ τε-  
σίρ Ιδερικ, χασατληκ εσεπελερτιν, βε  
ισχηχτάζ μουζήρ έλδν ζελερι μάββ  
Ιδερ, βε άζ βακχι ζαρηνηά βιδζουδέ  
χέρ Ιλλετιδν ταρχι, βε χέρ φεσατδάν  
χαλι Ιδερ, βε πινέριε τεζβρουεσι έλ-  
μουδδρη.

Σαχηγή σαχσεαίνδν περρι έλου-  
νάκ Ιτζόνν άσιελεριν ουστουδέ μουζι-  
δινι μερόυδ βε Ιμιζαή μεδζουδδρη.

Όσολλι Ιστιμαλι — χασά έλνιλερ  
σαπάχ ετζ καρνηνά γιαρμη φινδζάν  
πού τέλελι σουγιό ήλε περαπέρ πύρε  
Δοκτωρ Μούδλεριν τζελια χανηηή γιου-  
μαλή ήγλιν βε ακάσζμ δαχ ή τααμδάν  
σόνα Ιστιμαλ Ιτιμελερι.

Πέ χίρ σιπέ ριατή γουουόδ έν, βε  
πέρ κουουόζ χατ γουουόδ πέζ εζέμαν 15  
γουουόδρη.

Πουλουδουνού μαγαλ Πέι δγλου-  
δα Πενι τζαρουάδα Ποστανδζή μαχαλλε-  
σινιέ Μπόν Μπόν ζοκαγηνά 20 νοιμε  
δολη χανεισι, βε Ιστανουλάδ Ουζόν  
Τζαρουάδ Ταυτουρατζή χανηνάδ 'Α.  
νατολή γαζετα χανεισι, βε πάαζη εδζζα  
χανελερ,

**FARINE LACTÉE H. NESTLÉ**  
20 ans de succes  
32 Récompenses  
42 Diplomes d'honneur  
44 Médailles d'or.  
Certificats  
nombre  
des premières  
AUTORITES  
médicales.

Χάρη νιατελιν σουλδου όνοσ.  
Κετζερι Ινκελερινι άνιζ σουδουνδν μαροπύ έλντε, νιουτέδζεζα τζεδζουκίερ Ιτζού  
μευεμμελ πέρ ναρακ έλδν Νεστλεριν μεζέουρ σουδουδ ονοδ, σουδουδζ έλδν Βαλιδετιν  
σουδουδ γερανε τζεδακιδεν πάαζα, χέρ σουδιν έκουρμικ, βε χέρδε χαζμά κοιουτιν βε  
ροπ ήμάλ Ιδέρρη.  
Μεζκίούρ ον Εζζαδζ, νά βε εδζζα μαγαζεσινι πουλκυμακετιρ.  
Ισπου σουδουδν πέρ τζελι χιλελερινδν σακκηναζ Ιτζόνν χέρ κουουόζ εζζερινδζε σουδιν  
Χάρη Νεστλεριν Ιτασπνζά έπικατ έλκρημα κερέλερ.

**ΤΖΙΤΣΟΠΟΥΛΟΣ ΠΙΡΑΔΕΡΛΕΡΙΝ**

Ναδζεδζε μουδζεχερατ ενδάζ δουρλού σαατ βε τεγινάτ μαγαζελερι.  
Μερκίζ μαγαζέ Γάλαταδε Κοράκιε δζαδδισινιέ Τρανβάι Στασινη χαρου-  
σηνά Δεγριμίν χανή άληγηνά 17 νοιμερολου μαγαζεδερ.

Πιρινδζι σουσιπέ γίνε Γάλαταδε Καράκιόδε Κομισσιόν χανηνάδ σάπηρ Κο-  
ριτζένεριν 8 νοιμερολη μαγαζεσιρ.

Ικινδζι σουσιπέ Ιστανούλ σεριντινέ Τζαρσού κεπτερδ 'Αιναδζήληρ τζαρόδ  
σηνά 11 νοιμερολη μαγαζεσιρ.

Αζόμυε μεριούλ χατηρ μουστεριλεριμζι έλάν-ου πεγιάν Ιδέρτζικι πουνι-  
σατηρηλκδάν, καβιουκίεν βε ουδζουζουκδάν γιανά μερνονι Ιτιμκ μαζαδ ήλν  
πύλ μουναβέπτε Εβρώπαγια κιδερε, γιεπηλούρκεν φάπρικαλερδε Ισιν παδηγέδ  
γαστήρ πουλουουόκ, βε μουδζεδζερατ έλδρακ, 25 φρανκδάν 10,000 φρανδζι  
κ ή μδδβάν έλμακ άρητ ήλε σουλιετιού γιουουκίερ, πιδεδζιλιέρ, βε ένδζου-  
μεδαλιελέρ, βε καρπιτζαλαρ, βε 18 κρηρατλήκ έλουουάν Παρισ κορονιαρ ή  
έλμασλή σαατλάρ, βε έλδουν βε γιαδζήλη βε κίουμοζ βε νικελ χρονομετριέ  
βε σουφραλαρ βε σάλακαρ Ιτζόνν δουρλού φιατά μακινδέν άσχη σαατλάρ βε  
σαράτ κίουμουσέν κίσι κίπ δουρλού τεζγινάτ Ιστανι Ιτιμελερ, μαζαδμηγέζα  
μουβαφακ έλάτιελιν.— Ισπου τεζγινάτην κίεφφεισε κέρικ έλδουν κέρικ κί-  
μουδζε κεφαλέτ ταχτηνάδ έλδρακ, τουδέν βε παρτζα παρτζα σατηλήρ.

**ΤΟ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΣ  
Σ. Α. ΑΛΛΕΝ**  
ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΟΝ  
ΤΩΝ ΤΡΥΦΩΝ.  
(MRS. S. A. ALLEN'S WORLD'S HAIR RESTORER)  
Πρην άπόσων ενς λευκοσίων κάρη τη χυμώ,  
λαμπαρτότη και κάλλος ην νεότητη. Άνωσιν  
την φύσιν, δύναμι και άνδρση ην. Η στυρια  
ταχέως χανεται, Έχει εύρισθαι πλουσιαν καιζυωρεται,  
Μία μόνον φάλη άνεληρη. Τούτη ενι ή  
φύσις τούτων οι στυσι και την λευκοφάν των  
κόμων εν την φυσικήν την χρόν άνεστησιν και τή  
φθαλκόν μερον της κεφαλης των με νέαν κόμη  
έπανέσθ. Η ύλη αυτή ην έμπεριχουσα βαρην  
του δέν άνεται να βλάψη. Αν έπισηρη εν  
επασαφής την κόμη σου εν την ην κούνη σου  
άκμη και λαμπαρτή, και εν άνετηρήσιν αυτήν  
οτιω δέν άνω, προσηλατθήη χρονη άνεβλήη μια  
φάληρ Κη Σ. Α. ΑΛΛΕΝ, Παγκοσμιού έπιχειρη-  
μάτ κομην.  
Γενική άποψη—  
114 και 116 SOUTHAMPTON ROW, εν Λονδον.  
Εν Παρισίον και Νέε Υόρκη.  
Πολύται εν ένς έκαστην μορφολήν και  
επιχειρηματιών Άγγλων.

**Πουλουδουνού μαχαλλέρ.**  
Πέ έρλοιδ δζαδδισινδζε μουσαού Ν  
Κανδουζουν 'Ιτιμζι εδζζαχανεισινι.  
Γάλαταδε Γρυζέκ κάλδηρηνάδ ρω-  
σιού 'Εθριμόδ Κορουάνα εδζζαχανει-  
σινδζε Ν. 95-97.  
Πέ έρλοιδ δζαδδισινδζε μουσαού  
'Ισδορ εδζζαχανεισινδζε Ν. 433.  
Στανουπόλ ενι ινοναδζε Κρουζ-  
δουκηνι καρνηνάδζα εδζζαχανεισινδζε  
Ν. 77-Πει έρλοιδ εδζαδδ εν δζ Ν. 168  
Σταμποςζέ Ιερι Δουμι εδζαδδ εν δζ Ν. 51  
Γάλαταδε Μεροβιάδ δζαδδισινδζε  
μουσαού 'Αντοναρ Σεδζι εδζζαχανει-  
σινδζε Ν. 17.

ΣΕΝΕ 30  
ΕΡ ΜΟΥΛΙ  
ΕΤ. ΜΕΛΙΑ  
ΠΙΛΟΙΧΑΝ  
Ουλν Τζο  
Ταυτορμυδ  
15  
Πελοδζι π  
δζαδζ  
Κ. ΟΥΣΤΑΝ  
Η ΜΕ  
3 Πάπτη Ισ  
4 Παρακευ  
Δ Α  
Στανουλό γ  
Περιοδ Ινιζα  
Ιδζομιασι πα  
σινζι ζερινι  
Πέ γιητι ταχ  
νελμδζα.  
Σαχμιά βε  
μεσινι ναζάρ  
Μουγιετιν  
κρηι φρακί έρ  
πεδερρολου  
Πινι αζέ  
κουρπι Παλι  
λαι έλν δζα  
οδζαδζε μου  
δζαδζερ.  
Ερεμιάδ ε  
σαχτι Ιτσιγ  
Αζ ρουτιελιν  
πουγερουμ  
Κήμικ νάμ  
χίλι σααγι  
μαχημερ ζε  
Κιουριν Ρωσ  
ετ Νε Ρωσικ  
ν Καλδισ Κ  
ζαλι άγαρηκ  
δεμυι βε Κερ  
άινι ενδζα  
ΤΕ  
ΠΕΙ' ΟΓ  
Μουσοπ 'Εμ  
μικε τελερ, β  
γίε περδουμ  
Κ  
ΟΝ ΔΟΙ  
Κεδζελερι  
— Περδιν  
156ελα 24 σε  
μεδερρολου  
επιχουματι  
σαακλήρ βε  
εδζαδδισιν  
ετ σιουμυ  
γίεζαδ σιρη  
δζαγλ ταγγι  
Περδιν που  
εκαλερι δερ χ